

Rheoliadau drafft a osodwyd gerbron Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 55(2) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015, i'w cymeradwyo drwy benderfyniad gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru.

OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU DRAFFT

2015 Rhif (Cy.)

ADDYSG, CYMRU A LLOEGR

**Rheoliadau Deddf Cymwysterau
Cymru 2015 (Diwygiadau
Canlyniadol) 2016**

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)

Mae'r Rheoliadau hyn wedi eu gwneud o ganlyniad i Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015 ("Deddf 2015"). Mae Rhan 2 o Ddeddf 2015 yn sefydlu Cymwysterau Cymru ac yn nodi ei brif nodau.

Mae'r Rheoliadau hyn yn diweddarau cyfeiriadau mewn deddfwriaeth er mwyn adlewyrchu'r system newydd ar gyfer rheoleiddio cymwysterau y darperir ar ei chyfer yn Neddf 2015.

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio deddfwriaeth sylfaenol ac is-ddeddfwriaeth, o ganlyniad i ddarpariaethau Deddf 2015, neu at ddibenion darpariaethau'r Ddeddf honno, sef Rhan 2 (sefydlu a phrif nodau Cymwysterau Cymru), Rhan 3 (cydnabod cyrff dyfarnu), Rhan 6 (darpariaeth bellach sy'n berthnasol i gydnabod, cymeradwyo a dynodi) ac adran 56 (dehongli cyfeiriadau at "cymhwyster") o Ddeddf 2015 ac Atodlen 3 (darpariaeth bellach ynghylch cydnabod cyrff dyfarnu) ac Atodlen 4 (diwygiadau canlyniadol) iddi.

Mae gan Gymwysterau Cymru (sydd wedi ei sefydlu gan adran 2 o'r Ddeddf) swyddogaethau cydnabod cyrff sy'n dyfarnu cymwysterau yng Nghymru (Rhan 3) a rheoleiddio cyrff o'r fath drwy amodau cydnabod (adran 36 ac Atodlen 3). Mae adran 34 yn ymdrin â chymwysterau y caniateir iddynt gael eu defnyddio ar gyrsiau penodol sy'n cael eu cyllido'n gyhoeddus, sydd, yn gyffredinol, yn eu cyfyngu i ffurfiau ar gymhwyster sydd naill ai wedi eu cymeradwyo gan Gymwysterau Cymru (o dan Ran 4) neu wedi eu

dynodi ganddo (o dan Ran 5). Mae Atodlen 4 yn diwygio Rhan 5 o Ddeddf Addysg 1997 a Rhan 5 o Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, ystyriwyd nad oedd yn angenrheidiol cynnal asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn.

Rheoliadau drafft a osodwyd gerbron Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 55(2) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015, i'w cymeradwyo drwy benderfyniad gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru.

OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU DRAFFT

2015 Rhif (Cy.)

ADDYSG, CYMRU A LLOEGR

**Rheoliadau Deddf Cymwysterau
Cymru 2015 (Diwygiadau
Canlyniadol) 2016**

Gwnaed 2016

Yn dod i rym 1 Mai 2016

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau yn adrannau 55(1)(c) a 59 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015(1), yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn.

Mae Gweinidogion Cymru yn ystyried ei bod yn hwylus at ddibenion darpariaethau'r Ddeddf honno, neu o ganlyniad i ddarpariaethau'r Ddeddf honno, wneud y Rheoliadau a ganlyn.

Yn unol ag adran 55(2) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015, gosodwyd drafft o'r Rheoliadau hyn gerbron Cynulliad Cenedlaethol Cymru ac fe'i cymeradwywyd ganddo drwy benderfyniad.

RHAN 1

Cyflwyniad

Enwi a chychwyn

1. Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau Deddf Cymwysterau Cymru 2015 (Diwygiadau Canlyniadol) 2016 a deuant i rym ar 1 Mai 2016.

RHAN 2

Diwygio deddfwriaeth sylfaenol

Diwygio Deddf Dysgu a Sgiliau 2000

2. Yn adran 33N(1) o Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000(1) yn lle'r diffiniad o "course of study" rhodder—

““course of study” means a course of education or training that—

- (a) leads to a form of qualification or set of forms of qualification approved under Part 4 of the Qualifications Wales Act 2015 or designated under Part 5 of that Act, or
- (b) is designated by the Welsh Ministers under section 34(8) of that Act;”.

Diwygio Deddf Addysg 2002

3. Yn adran 97 o Ddeddf Addysg 2002(2) yn lle'r diffiniad o "course of study" rhodder—

““course of study” means a course of education or training that—

- (a) leads to a form of qualification or set of forms of qualification approved under Part 4 of the Qualifications Wales Act 2015 or designated under Part 5 of that Act, or
- (b) is designated by the Welsh Ministers under section 34(8) of that Act;”.

RHAN 3

Diwygio is-ddeddfwriaeth

Diwygio Gorchymyn y Dreth Gyngor (Diystyru Disgownt) 1992

4. Ym mharagraff 1(1)(b) o Ran 1 o Atodlen 1 i Orchymyn y Dreth Gyngor (Diystyru Disgownt) 1992(3), fel y mae'n gymwys o ran Cymru, yn lle is-baragraff (iii) rhodder—

“(iii) a qualification which is awarded by a body in respect of the award

-
- (1) 2000 p. 21. Mewnosodwyd adran 33N gan adran 35 o Fesur Dysgu a Sgiliau (Cymru) 2009 (mccc 1). Mae diwygiadau eraill i adran 33N nad ydynt yn berthnasol i'r offeryn hwn.
 - (2) 2002 p. 32. Mewnosodwyd y diffiniad o "course of study" yn adran 97 gan adran 1(1) a (2) o Fesur Dysgu a Sgiliau (Cymru) 2009.
 - (3) O.S. 1992/548. Mae paragraff 1(1)(b) wedi ei ddiwygio o ran Cymru gan O.S. 2010/2448, erthygl 2.

of which it is recognised by Qualifications Wales under Part 3 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Anghenion Addysgol Arbennig) (Cymeradwyo Ysgolion Annibynnol) 1994

5. Yn rheoliad 2(1) o Reoliadau Addysg (Anghenion Addysgol Arbennig) (Cymeradwyo Ysgolion Annibynnol) 1994(1), fel y mae'n gymwys o ran Cymru, yn lle'r diffiniad o “approved relevant qualification” rhodder—

““approved relevant qualification” is a qualification within the meaning of section 56 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Ysgolion Arbennig) 1994

6. Yn rheoliad 2(1) o Reoliadau Addysg (Ysgolion Arbennig) 1994(2) yn lle'r diffiniad o “approved relevant qualification” rhodder—

““approved relevant qualification” is a qualification within the meaning of section 56 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Cerbydau Modur (Trwyddedau Gyrru) 1999

7. Yn rheoliad 22 o Reoliadau Cerbydau Modur (Trwyddedau Gyrru) 1999(3), o fewn y diffiniad o “educational qualification” yn lle paragraff (f) rhodder—

“(f) a qualification which has been awarded by a body in respect of the award of which it is recognised by Qualifications Wales under Part 3 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

-
- (1) O.S. 1994/651. Mewnosodwyd y diffiniad o “approved relevant qualification” yn rheoliad 2 o ran Cymru gan O.S. 2010/2431, rheoliad 2(a). Mae diwygiadau eraill i reoliad 2 nad ydynt yn berthnasol i'r offeryn hwn.
- (2) O.S. 1994/652. Mewnosodwyd y diffiniad o “approved relevant qualification” yn rheoliad 2 o ran Cymru gan O.S. 2010/2431, rheoliad 3(a). Mae diwygiadau eraill i reoliad 2 nad ydynt yn berthnasol i'r offeryn hwn.
- (3) O.S. 1999/2864. Mewnosodwyd y diffiniad o “educational qualification” yn rheoliad 22 gan O.S. 2010/1203, rheoliadau 2 a 6(b). Mae diwygiadau eraill i reoliad 22 nad ydynt yn berthnasol i'r offeryn hwn.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Ddisgyblion Unigol) (Cymru) 2007

8. Mae Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Ddisgyblion Unigol) (Cymru) 2007(1) wedi eu diwygio fel a ganlyn—

- (a) yn rheoliad 3, dileer y diffiniad o “cymhwyster perthnasol”;
- (b) yn rheoliad 5(2) yn lle is-baragraff (dd) rhodder—
 - “(da) Cymwysterau Cymru;
 - (dd) unrhyw gorff a gydnabyddir gan Gymwysterau Cymru o dan Ran 3 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015 fel corff sy’n dyfarnu cymwysterau yng Nghymru;”;
- (c) yn rheoliad 5(5) yn is-baragraff (d) dileer “ac”; a
- (d) yn rheoliad 5(5) ar y diwedd mewnosoder —
 - “; ac
- (e) unrhyw gwrs astudio sy’n arwain at gymhwyster (ac eithrio un o’r math y cyfeirir ato yn is-baragraff (b) neu (d) uchod) a ddarperir i ddisgyblion o oedran ysgol gorfodol mewn unrhyw ysgol a gynhelir gan awdurdod lleol os yw—
 - (i) y ffurf ar gymhwyster y mae’r cwrs yn arwain ati wedi ei chymeradwyo o dan Ran 4 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015 neu wedi ei dynodi o dan Ran 5 o’r Ddeddf honno, neu
 - (ii) y cwrs wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru o dan adran 34(8) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015.”

Diwygio Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Ddisgyblion Unigol) (Personau Rhagnodedig) (Lloegr) 2009

9. Ar ddiwedd rheoliad 3(5) o Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Ddisgyblion Unigol) (Personau Rhagnodedig) (Lloegr) 2009(2) ychwaneger—

“(x) Qualifications Wales.”

-
- (1) O.S. 2007/3562 (Cy. 312). Mewnosodwyd y diffiniad o “cymhwyster perthnasol” yn rheoliad 3 ac is-baragraffau (d) - (f) o reoliad 5(2) gan O.S. 2011/2325, rheoliad 2(1), (2)(c) a (3)(a). Mae diwygiadau eraill nad ydynt yn berthnasol i’r offeryn hwn.
 - (2) O.S. 2009/1563. Mae diwygiadau i reoliad 3 nad ydynt yn berthnasol i’r offeryn hwn.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Cwricwlwm Lleol ar gyfer Disgyblion yng Nghyfnod Allweddol 4) (Cymru) 2009

10. Mae rheoliad 2 o Reoliadau Addysg (Cwricwlwm Lleol ar gyfer Disgyblion yng Nghyfnod Allweddol 4) (Cymru) 2009(1) wedi ei ddiwygio fel a ganlyn—

- (a) yn y diffiniad o “NQF” hepgorer y geiriau o “sy’n cynnwys cymwysterau perthnasol” hyd at y diwedd;
- (b) yn y diffiniad o “QCF” hepgorer y geiriau o “sef cymwysterau perthnasol” hyd at y diwedd; ac
- (c) yn y diffiniadau o “lefel NQF” a “lefel QCF” hepgorer “perthnasol”.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Blant sy’n cael eu Haddysg drwy Ddarpariaeth Amgen) (Cymru) 2009

11. Yn rheoliad 2 o Reoliadau Addysg (Gwybodaeth am Blant sy’n cael eu Haddysg drwy Ddarpariaeth Amgen) (Cymru) 2009(2) yn lle’r diffiniad o “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” rhodder—

“mae “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” (“*approved relevant qualification*”) yn gymhwyster o fewn ystyr adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Adroddiad Pennaeth i Rieni a Disgyblion sy’n Oedolion (Cymru) 2011

12. Yn rheoliad 2(1) o Reoliadau Adroddiad Pennaeth i Rieni a Disgyblion sy’n Oedolion (Cymru) 2011(3)—

- (a) yn y diffiniad o “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” yn lle “adran 30(5) o Ddeddf Addysg 1997” rhodder “adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015”; a
- (b) yn y diffiniad o “FfCC” hepgorer y geiriau o “a ffurfir gan gymwysterau” hyd at y diwedd.

(1) O.S. 2009/3256 (Cy. 284). Diwygiwyd y diffiniadau o “NQF” a “lefel NQF” a mewnosodwyd y diffiniadau o “QCF” a “lefel QCF” gan O.S. 2010/2431, rheoliad 8(a).

(2) O.S. 2009/3355 (Cy. 294). Mewnosodwyd y diffiniad o “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” yn rheoliad 2 gan O.S. 2010/2431, rheoliad 9(a). Mae diwygiad arall i reoliad 2 nad yw’n berthnasol i’r offeryn hwn.

(3) O.S. 2011/1943 (Cy. 210). Mae diwygiad nad yw’n berthnasol i’r offeryn hwn.

Diwygio Rheoliadau Perfformiad Ysgol a Thargedau Absenoldeb (Cymru) 2011

13. Mae rheoliad 2(1) o Reoliadau Perfformiad Ysgol a Thargedau Absenoldeb (Cymru) 2011(1) wedi ei ddiwygio fel a ganlyn—

- (a) yn y diffiniad o “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” yn lle “adran 30(5) o Ddeddf Addysg 1997” rhodder “adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015”;
- (b) yn y diffiniad o “FfCC” hepgorer y geiriau o “a ffurfir gan gymwysterau” hyd at y diwedd; ac
- (c) yn y diffiniad o “lefel FfCC” hepgorer “perthnasol”.

Diwygio Rheoliadau Gwybodaeth am Berfformiad Ysgolion (Cymru) 2011

14.—(1) Mae Rheoliadau Gwybodaeth am Berfformiad Ysgolion (Cymru) 2011(2) wedi eu diwygio fel a ganlyn.

(2) Yn rheoliad 2(1) yn y lle priodol mewnosoder—

““rhif cymeradwyo” (“*approval number*”) yw’r rhif a ddyrennir i gymhwyster gan Gymwysterau Cymru o dan adran 22(3) o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015;”.

(3) Yn rheoliad 2(1), yn lle’r diffiniad o “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” rhodder—

mae “cymhwyster perthnasol a gymeradwywyd” (“*approved relevant qualification*”) yn gymhwyster o fewn ystyr adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015;”.

(4) Ym mharagraff 3 yn Rhan 1 o Atodlen 3, yn lle is-baragraffau (d) ac (dd) rhodder—

“(d) y dyddiad dyfarnu;
(dd) y rhif cymhwyster (os oes rhif); ac
(e) y rhif cymeradwyo (os oes rhif).”

(5) Yn lle paragraff 6 yn Rhan 2 o Atodlen 3, yn lle is-baragraffau (d) ac (dd) rhodder—

“(d) y dyddiad dyfarnu;
(dd) y rhif cymhwyster (os oes rhif); ac
(e) y rhif cymeradwyo (os oes rhif).”

(1) O.S. 2011/1945 (Cy. 212).

(2) O.S. 2011/1963 (Cy. 217). Mae diwygiad nad yw’n berthnasol i’r offeryn hwn.

Diwygio Rheoliadau Gweithredu'r Cwricwlwm Lleol (Cymru) 2013

15. Yn rheoliad 2 o Reoliadau Gweithredu'r Cwricwlwm Lleol (Cymru) 2013(1) yn lle'r diffiniad o "cwrs astudio" rhodder—

“ystyr “cwrs astudio” yw cwrs astudio addysg neu hyfforddiant—

- (a) sy'n arwain at ffurf ar gymhwyster neu set o ffurfiau ar gymhwyster a gymeradwywyd o dan Ran 4 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015 neu a ddynodwyd o dan Ran 5 o'r Ddeddf honno, neu
- (b) sydd wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru o dan adran 34(8) o'r Ddeddf honno;”.

Diwygio Rheoliadau Trwyddedu Meistri Gangiau (Eithriadau) 2013

16. Ym mharagraff 13 o Ran 2 o'r Atodlen i Reoliadau Trwyddedu Meistri Gangiau (Eithriadau) 2013(2) yn lle is-baragraff (b) rhodder—

“(b) in relation to Wales, is a qualification within the meaning of section 56 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg ac Asesu'r Galw am Addysg Cyfrwng Cymraeg (Cymru) 2013

17. Yn rheoliad 2 o Reoliadau Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg ac Asesu'r Galw am Addysg Cyfrwng Cymraeg (Cymru) 2013(3) yn y diffiniad o “cymhwyster perthnasol” yn lle ““relevant qualification” yn adran 30(5) o Ddeddf Addysg 1997” rhodder ““cymhwyster” yn adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015”.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Cynlluniau Datblygu Ysgolion) (Cymru) 2014

18. Yn rheoliad 2(1) o Reoliadau Addysg (Cynlluniau Datblygu Ysgolion) (Cymru) 2014(4) yn y diffiniad o “cymwysterau perthnasol a gymeradwywyd” yn lle “adran 30(5) o Ddeddf Addysg 1997” rhodder “adran 56 o Ddeddf Cymwysterau Cymru 2015”.

(1) O.S. 2013/1793 (Cy. 180).

(2) O.S. 2013/2216.

(3) O.S. 2013/3048 (Cy. 307).

(4) O.S. 2014/2677 (Cy. 265).

Diwygio Rheoliadau'r Isafswm Cyflog Cenedlaethol 2015

19. Yn rheoliad 3 o Reoliadau'r Isafswm Cyflog Cenedlaethol 2015(1) yn y diffiniad o “further education course” ym mharagraff (b) yn lle isbaragraffau (ii), (iii) a (iv) rhodder—

- “(ii) is funded by a local authority, or
- (iii) leads to a qualification awarded by a body in respect of the award of which it is recognised by Qualifications Wales under Part 3 of the Qualifications Wales Act 2015;”.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Gwybodaeth am Fyfyrrwyr) (Lloegr) 2015

20. Yn Atodlen 2 i Reoliadau Addysg (Gwybodaeth am Fyfyrrwyr) (Lloegr) 2015(2)—

- (a) ym mharagraff 1(18) o Ran 1 dileer “and”; a
- (b) ar ddiwedd paragraff 1(19) ychwaneger—
“; and
(20) Qualifications Wales.”

Dirymu darpariaeth arbed mewn cysylltiad â chymwysterau sydd wedi eu hachredu at ddibenion Rheoliadau'r Isafswm Cyflog Cenedlaethol 2015

21. Mae erthygl 13 o Orchymyn Deddf Cymwysterau Cymru 2015 (Cychwyn Rhif 2 a Darpariaethau Trosiannol ac Arbed) 2015(3) wedi ei dirymu.

Huw Lewis

Y Gweinidog Addysg a Sgiliau, un o Weinidogion
Cymru
Dyddiad

(1) O.S. 2015/621. Mae diwygiadau i reoliad 3 nad ydynt yn berthnasol i'r offeryn hwn.
(2) O.S. 2015/1567.
(3) O.S. 2015/1687 (Cy. 219) (C. 98).